

## A2.1 Plany wakacyjne



- Opisz różne rodzaje wakacji i zajęć.
- Omów środki transportu używane do dotarcia do miejsca podróży
- Znaj dobre i popularne miejsca wypoczynku w kraju gościa

<b>Biuro podróży</b>	<i>(Reisebüro)</i>	<b>Wakacje za granicą</b>	<i>(Ferien im Ausland)</i>
<b>Góry</b>	<i>(Berge)</i>	<b>Ferie zimowe</b>	<i>(Winterferien)</i>
<b>Jezioro</b>	<i>(See)</i>	<b>Podróż służbowa (delegacja)</b>	<i>(Geschäftsreise (Dienstreise))</i>
<b>Morze</b>	<i>(Meer)</i>	<b>Zwiedzanie</b>	<i>(Besichtigung)</i>
<b>Plaża</b>	<i>(Strand)</i>	<b>Gdzie spędzasz wakacje?</b>	<i>(Wo verbringst du die Ferien?)</i>
<b>Wakacje</b>	<i>(Ferien)</i>	<b>Organizować</b>	<i>(organisieren)</i>
<b>Wakacje all inclusive</b>	<i>(All-inclusive-Urlaub)</i>	<b>Planować</b>	<i>(planen)</i>

### 1. Scannen Sie den QR-Code, um das Video anzusehen, oder lesen Sie den Text. (QR: Audio)



W Polsce **sezon** urlopowy jest długi i często trwa od maja do listopada. Wiele osób planuje **wakacje** latem, ale część ludzi wybiera też jesień, bo jest taniej i spokojniej. Jesienią chętnie **podróżują po kraju**, na przykład *na* plaże lub w góry. **Wyjazdy zagraniczne** są zwykle raz albo dwa razy w roku i trwają krótko.

*In Polen ist die **Urlaubssaison** lang und dauert oft von Mai bis November. Viele Menschen planen ihre **Ferien** im Sommer, aber ein Teil der Leute wählt auch den Herbst, weil es günstiger und ruhiger ist. Im Herbst **reisen sie gern im Land**, zum Beispiel an die Strände oder in die Berge. **Auslandsreisen** finden gewöhnlich ein- oder zweimal im Jahr statt und dauern nur kurz.*

1. Kiedy zaczyna się i kończy sezon urlopowy w Polsce?
  - a. Zaczyna się w styczniu i kończy w marcu
  - b. Zaczyna się w czerwcu i kończy w sierpniu
  - c. Zaczyna się w maju i kończy w listopadzie
  - d. Zaczyna się w marcu i kończy w październiku
2. Dlaczego niektórzy wybierają wyjazdy jesienią?
  - a. Bo wtedy ceny są niższe i jest mniej turystów
  - b. Bo wtedy jest więcej turystów
  - c. Bo wtedy zawsze pada deszcz
  - d. Bo wtedy wszystkie atrakcje są zamknięte

1-c 2-a

### 2. Grammatik: Statische und dynamische Präpositionen: jestem na kawie, idę na kawę



Im Polnischen unterscheidet man statische und dynamische Präpositionen w, u, na, do, die mit Bewegungsverben (iść, jechać, wyjść...) verbunden werden.

1. Statische Präpositionen verbinden sich mit den Verben być, siedzieć, przebywać.
2. Dynamische Präpositionen verbinden sich mit den Verben iść, jechać, wchodzić.

**Jestem** (*Ich bin*)**Idę, jadę** (*Ich gehe, ich fahre*)

**Gdzie? +miejsownik** (*Wo? Jestem w* kawiarni. (*Ich bin +Lokativ*) *im Café.*)

**Dokąd? +dopełniacz** ( *Idę do* kawiarni. (*Ich Wohin? +Genitiv*) *gehe ins Café.*)

**U kogo? +dopełniacz** (*Bei* *Jestem u* rodziny. (*Ich bin wem? +Genitiv*) *bei der Familie.*)

**Do kogo? +dopełniacz** ( *Jadę do* rodziny. (*Ich Zu wem? +Genitiv*) *fahre zur Familie.*)

**Na czym? +miejsownik** ( *Jestem na* obiedzie. (*Ich Worauf? +Lokativ*) *bin beim Mittagessen.*)

**Na co? +biernik** (*Worauf? Idę na* obiad. (*Ich gehe +Akkusativ*) *zum Mittagessen.*)

1. W lipcu jestem \_\_\_\_\_ górach z rodziną. (*Im Juli bin ich mit meiner Familie in den Bergen.*)  
a. w      b. na      c. u      d. do
2. Jutro jedziemy \_\_\_\_\_ morze na tydzień. (*Morgen fahren wir für eine Woche ans Meer.*)  
a. do      b. w      c. nad      d. na

1. w 2. nad

**Schreibe die Sätze neu (QR: KI+)**

1. Jestem w pracy.

\_\_\_\_\_

(*Ich gehe zur Arbeit.*)

2. Jadę do lekarza.

\_\_\_\_\_

(*Ich bin beim Arzt.*)

3. Jestem w sklepie.

\_\_\_\_\_

(*Ich gehe in den Laden.*)

1. Idę do pracy. 2. Jestem u lekarza. 3. Idę do sklepu.

### 3.Übungen

#### 1. Ordne die Elemente mit verwandter Bedeutung zu.

- |                          |                                 |
|--------------------------|---------------------------------|
| a. Wakacje za granicą    | 1. urlop w innym kraju          |
| b. wakacje all inclusive | 2. oglądanie zabytków           |
| c. Zwiedzanie            | 3. jadę do biura podróży        |
| d. Idę do biura podróży  | 4. wakacje ze wszystkim w cenie |

a-1 b-4 c-2 d-3



#### 2. Newsletter des Reisebüros: kurzer Urlaub in Polen oder im Ausland

(QR: Audio)

**Fülle die Lücken aus:** planuje, wakacje, all inclusive, zwiedzanie, plaży, morze, góry, organizować



Biuro podróży „Weekend+” informuje: sezon na wyjazdy trwa od maja do listopada. Coraz więcej osób (1) \_\_\_\_\_ krótsze (2) \_\_\_\_\_, bo jest taniej i jest mniej turystów. Najpopularniejsze kierunki w Polsce to (3) \_\_\_\_\_, (4) \_\_\_\_\_ i jeziora. W ofercie są też wyjazdy za granicę oraz pakiety (5) \_\_\_\_\_.

Jak (6) \_\_\_\_\_ wyjazd? Najpierw wybierz cel i transport: pociąg, samochód lub samolot. Na miejscu możesz odpoczywać na (7) \_\_\_\_\_ albo wybrać (8) \_\_\_\_\_. Rezerwacje przyjmujemy online.

*Das Reisebüro „Weekend+” informiert: Die Reisesaison dauert von Mai bis November. Immer mehr Menschen planen kürzere Urlaube (5–7 Tage), weil es günstiger ist und es weniger Touristen gibt. Die beliebtesten Reiseziele in Polen sind das Meer, die Berge und die Seen. Im Angebot sind auch Auslandsreisen sowie All-inclusive-Pakete.*

*Wie organisiert man eine Reise? Zuerst wähle das Ziel und das Verkehrsmittel: Zug, Auto oder Flugzeug. Vor Ort kannst du am Strand entspannen oder dich für Besichtigungen entscheiden. Reservierungen nehmen wir online entgegen.*

*(1) planuje, (2) wakacje, (3) morze, (4) góry, (5) all inclusive, (6) organizować, (7) plaży, (8) zwiedzanie*

1. Jakie są dwie propozycje spędzania czasu na miejscu i jaki rodzaj transportu sam byś wybrał (krótko uzasadnij)?
- \_\_\_\_\_

#### 3. Hören Sie sich den Audioausschnitt an und wählen Sie die richtige Antwort aus. (QR: Audio)

1. Na początku urlopu jedzie nad morze pociągiem.
2. Po pobytku nad morzem od razu ma kolejne dni wolne, bez pracy.
3. W tym roku planuje wakacje all inclusive za granicą.

Wahr Falsch

- |                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



1-V-2-X-3-X

#### 4. Wählen Sie die richtige Lösung

1. W tym roku \_\_\_\_\_ wakacje nad morzem, ale (In diesem Jahr plane ich Urlaub am Meer, aber  
jeszcze nie wiem, czy pojadę z biurem podróży. ich weiß noch nicht, ob ich mit einem Reisebüro  
fahre.)  
a. planować b. planujesz c. planujemy d. planują
2. Zwykle \_\_\_\_\_ ferie zimowe w górach, bo (Normalerweise organisieren wir Winterferien  
lubimy narty. in den Bergen, weil wir Skifahren mögen.)  
a. organizować b. organizuj05 c. organizuję d. organizujemy
3. Moja koleżanka \_\_\_\_\_ wakacje za granicą i (Meine Kollegin plant Urlaub im Ausland und  
szuka lotów do Hiszpanii. sucht Flüge nach Spanien.)  
a. planują b. planujecie c. planuję d. planuje
1. planuję 2. organizujemy 3. planuje

#### 5. Rollenspiel - Dialoge (QR: Audio)



##### Plan wakacji z biurem podróży

- Konsultantka** Dzień dobry, biuro podróży "Błękitny Szlak", w czym mogę pomóc?  
**biura podróży:** (Guten Tag, Reisebüro „Blauer Pfad“, wie kann ich helfen?)
- Klient:** Dzień dobry, chciałbym zaplanować wakacje za granicą, najlepiej all inclusive,  
ale nie mogę zdecydować - morze czy góry.  
(Guten Tag, ich möchte einen Auslandsurlaub planen, am besten all inclusive, aber ich  
kann mich nicht entscheiden - Meer oder Berge.)
- Konsultantka** Jeśli chce Pan leżeć na plaży i odpocząć, polecam wyjazd nad morze; jeśli woli  
**biura podróży:** Pan zwiedzanie i piesze wycieczki, lepsze będą góry - mogę przygotować dwie  
proponycje o podobnej cenie.  
(Wenn Sie am Strand liegen und sich ausruhen möchten, empfehle ich eine Reise ans  
Meer; wenn Sie Sightseeing und Wanderungen bevorzugen, sind die Berge besser - ich  
kann zwei Vorschläge mit einem ähnlichen Preis vorbereiten.)
- Klient:** A dojazd? Wolę samolot, bo mam mało czasu i nie chcę jechać całą noc.  
(Und die Anreise? Ich bevorzuge das Flugzeug, weil ich wenig Zeit habe und nicht die  
ganze Nacht fahren möchte.)
- Konsultantka** Rozumiem, zorganizujemy lot i transfer z lotniska; wyślę Panu szczegóły ofert  
**biura podróży:** mailem.  
(Verstehe, wir organisieren den Flug und den Transfer vom Flughafen; ich schicke Ihnen  
die Angebotsdetails per E-Mail.)

1. Jakie wakacje chce zorganizować klient i dokąd chce jechać?
-

## 6. Sprechen: übersetzen und antworten (QR: KI+)

Zwykle spędzam wakacje nad morzem/w górami/nad jeziorem. / Jestem na urlopie i często chodzę na plażę/na zwiedzanie. / Jadę na wakacje pociągiem/samochodem/samolotem, ponieważ...



1. Gdzie najczęściej spędzasz wakacje w Polsce lub za granicą i co tam zwykle robisz?

---

2. Jak planujesz dojechać na wakacje i dlaczego wybierasz ten środek transportu?

---

## 7. Schreiben: WhatsApp (QR: KI+)

Cześć! Tu Ania z pracy. Mam pytanie o **wakacje**. W lipcu biorę tydzień wolnego i chciałabym zrobić krótki wyjazd (5–7 dni). Myślę o Polsce: **morze** albo **góry**. Ty już coś **planujesz**?

Możemy pojechać razem. Ja mogę jechać **pociągiem** albo autem. Chciałabym trochę **zwiedzania**, a trochę odpoczynku na plaży albo na szlaku. Daj znać, gdzie chcesz jechać i w jakim terminie.



**Schreibe eine passende Antwort:** *W lipcu planuję wyjazd na ... i mogę jechać ... / Wolałbym/Wolałabym jechać do ..., bo chcę ... / Możemy spotkać się w ... i potem jechać na ...*

---



---

### Wichtige Verben

ja  
ty  
on/ona/ono  
my  
wy  
oni/one

### Planować (planen)

Czas teraźniejszy  
planuję  
planujesz  
planuje  
planujemy  
planujecie  
planują

### Organizować (organisieren)

Czas teraźniejszy  
organizuję  
organizujesz  
organizuje  
organizujemy  
organizujecie  
organizują